

Manual de utilizare
Telefon Mobil GSM
Maxcom **MM735BB**
cu brățară **SOS FW735**



Conținut pachet:

Telefon GSM

Brățară SOS

Încărcător

Încărcător de birou

Cablu USB

Baterie

Manual de utilizare

Certificat de garanție

Set de căști

Se recomandă păstrarea ambalajului original deoarece acesta poate fi folosit la transport.

Păstrați factura pentru că aceasta va fi necesară pentru a putea beneficia de garanție.

Important: Telefonul funcționează în rețeaua GSM 900/1800. Înainte de a porni telefonul, trebuie să introduceți corect o cartelă SIM.

Telefon mobil GSM 900/1800

Taste mari retroiluminate

Ecran color de 2,2 "(176/220) cu 65 mii de culori

Camera foto 2Mpix

Slot card de memorie MicroSD

Tastă SOS (emite un semnal sonor de alarmă, apelează automat și trimite mesaje către numerele de telefon atribuite)

Meniu facil, cu caractere mari

Difuzor

Agendă telefonică - 500 intrări

Trimiterea și primirea de mesaje text

Apelare rapidă pentru 7 numere

Afișarea duratei de apel

Bluetooth

Radio

Lanternă

Calculator

Ceas deșteptător

Baterie 800 mAh

Durată de repaus: până la 250 de ore.*

Durată de convorbire: până la 7 ore.*

Greutate: 78g

* în funcție de condițiile rețelei GSM și de puterea semnalului

Conținut:

Măsuri de siguranță	9
1. Noțiuni de bază.....	10
1.1 Instalarea cartei SIM și bateriei	10
1.2 Încărcarea bateriei	12
1.2.1 Încărcător de birou (opțional)	13
1.3 Alertă de baterie descărcată	14
2. Localizarea butoanelor.....	15
Funcții de bază ale tastelor	16
3. Utilizarea telefonului.....	18
3.1 Pornirea telefonului.....	18
3.2 Oprirea telefonului	19
3.3 Modul de așteptare	19
3.4 Blocarea tastaturii.....	20
4. MENIU	20
5. Agenda telefonică	21
5.1 Salvarea contactelor noi	21
5.2 Vizualizarea agendei telefonice	22
5.3 Ștergerea contactelor	22
5.3.1 Ștergerea unui singur contact	22
5.3.2 Ștergerea mai multor contacte	23
5.3.3 Ștergerea tuturor contactelor	23
5.4 Copierea contactelor.....	23
5.4.1 Copierea unui singur contact	23
5.4.2 Copierea mai multor contacte	24
5.5 Transferul contactelor	24
5.6 Marcare multiplă.....	24
5.7 Setările agendei telefonice.....	25
5.7.1 Apelare rapidă	25
5.7.2 Numere suplimentare	25
5.7.3 Starea memoriei	25
6. Apeluri telefonice	25
6.1 Apelați directă a unui număr	25
6.2 Apelarea unui număr din agenda telefonică	26

6.3	Apelarea unui număr din jurnalul de apeluri	26
6.4	Apelare rapidă.....	26
6.5	Reglarea volumului	27
6.6	Opțiuni în timpul apelului	27
6.7	Tasta ICE.....	27
6.8	Apeluri telefonice de urgență.....	28
6.8.1	Introducerea, ștergerea, editarea contactelor de urgență	28
6.8.2	Informații despre utilizator	29
6.8.3	Mesaj text de urgență.....	29
6.8.4	Dezactivarea alarmei de urgență.....	30
6.8.5	Mesaje de urgență	30
6.8.6	Tastă de urgență.....	30
6.9	Preluarea apelurilor telefonice	30
7.	Registrul de apeluri	31
8.	Mesaje text și multimedia	32
8.1	Crearea și trimiterea de mesaje text.....	32
8.2	Vizualizarea și răspunsul la mesaje text	33
8.3	Căsuțe de mesaje	34
8.3.1	Inbox.....	34
8.3.2	Mesaje trimise.....	35
8.3.3	Ciorne	35
8.3.4	Outbox	35
8.4	Ștergerea mesajelor	35
8.5	Setări mesaje	35
8.5.1	Mesaje text	35
8.5.2	Mesaje multimedia	36
8.6	Mesageria vocală.....	37
9.	Funcții suplimentare	37
9.1	Calendar	37
9.2	Calculator.....	38
9.3	Ceas alarmă.....	39
9.4	Servicii cartelă SIM	39
9.5	Ora în lume	39
9.6	Manager fișiere	39
10.	Camera foto	40

11. Radio	42
12. Multimedia	43
12.1 Vizualizare imagini.....	43
12.2 Înregistrare Video	43
12.3 Player video.....	44
12.4 Player Audio	45
12.5 Înregistrare vocală	45
13. Setări	45
13.1 Profiluri	46
13.2 Setările telefonului	46
13.2.1 Setări pentru dată și oră	46
13.2.2 Limba	47
13.2.3 Metoda preferată de introducere a textului.....	47
13.2.4 Ecranul	47
13.2.5 Iluminarea de fundal a ecranului	48
13.2.6 Teme.....	48
13.2.7 Modul Avion.....	48
13.3 Setări apel	48
13.3.1 Ascundere ID apelant	48
13.3.2 Apel în așteptare	49
13.3.3 Redirecționarea apelurilor.....	49
13.3.4 Blocarea apelurilor.....	50
13.3.5 Setări avansate.....	50
13.4 Setări SOS	51
13.4.1 Informații despre utilizator.....	51
13.4.2 Contacte ICE.....	51
13.4.3 Stare.....	52
13.4.4 Mesaj SOS	52
13.4.5 Alarmă SOS	52
13.4.6 Mesaj SOS	53
13.4.7 Deconectarea brățării FW735 SOS.....	53
13.4.8 Butonul SOS.....	53
13.5 Localizare GPS.....	54
13.6 Setări rețea	56
13.7 Conectivitate.....	56
13.7.1 Bluetooth	56

13.7.2	Profiluri APN	57
13.8	Setări de securitate	57
13.8.1	Codul PIN	57
13.8.2	Securitatea telefonului.....	57
13.9	Restaurarea la setările din fabrică	57
14.	Conexiunea la computer.....	58
15.	Bratara FW735 SOS	58
15.1	Conectarea la telefonul MM735.....	59
15.2	Efectuarea de apeluri SOS.....	59
15.3	Opțiunea de găsimire a telefonului	60
15.4	Înteruperea conexiunii.....	60
15.5	Cum să deconectați brățara SOS FW735.....	60
15.5.1	Deconectarea prin intermediul telefonului MM735	60
15.5.2	Deconectarea prin intermediul brățării SOS FW735	60
15.6	Înlocuirea bateriei în brățara SOS FW735	61
16.	Întrebări frecvente (depanare)	63
17.	Utilizare sigură	66
18.	TERMENI DE GARANȚIE	68
19.	Informații despre baterie.....	68
20.	Protejarea mediului	70
21.	Informații SAR.....	71
22.	Frecvențe de operare și putere maximă	72
23.	Încărcător - Specificații tehnice.....	73
24.	Declarație de conformitate.....	73

Măsuri de siguranță

Vă recomandăm parcurgerea instrucțiunilor de mai jos pentru a reduce riscurile de utilizare incorectă a telefonului.

- Nu folosiți telefonul în zonele în care utilizarea telefoanelor mobile este interzisă, precum zonele de alimentare cu combustibil sau spitale. Utilizarea telefoanelor mobile în astfel de locuri poate pune în pericol persoanele aflate în vecinătate. Nu porniți niciodată telefonul dacă acest lucru ar putea interfera cu funcționarea altor dispozitive!
- Nu folosiți niciodată telefonul fără accesoriile recomandate în timp ce vă aflați la volan.
- Nu folosiți niciodată telefonul în spitale, avion, puncte de alimentare cu combustibil sau în apropierea materialelor inflamabile.
- Telefonul emite unde electromagnetice care ar putea interfera negativ cu alte echipamente electronice, inclusiv dispozitive medicale. Trebuie respectată distanța recomandată de producătorii de echipamente medicale între telefon și dispozitivul implantat, cum ar fi de exemplu un stimulator cardiac. Utilizatorii cu dispozitive implantate ar trebui să se familiarizeze cu instrucțiunile producătorilor de astfel de dispozitive medicale implantate și să le urmeze cu atenție. Utilizatorii cu stimulator cardiac nu ar trebui să transporte telefonul în buzunarul de la piept și trebuie să țină telefonul lângă urechea opusă dispozitivului medical, pentru a minimiza riscul de interferență; în

cazul suspectării unei astfel de interferențe, telefonul trebuie oprit imediat .

- Dispozitivul și accesoriile pot conține piese de mici dimensiuni. Nu păstrați telefonul și piesele la îndemâna copiilor.
- Orice reparații sau modificări ale telefonului pe cont propriu nu sunt permise. Orice defecțiune trebuie remediată numai de către unitățile de service calificat
- Utilizați numai baterii și încărcătoare originale. Utilizarea altor accesorii poate deteriora dispozitivul sau provoca o explozie .

REZISTENȚA LA APĂ - telefonul nu este rezistent la apă. Păstrați-l în permanență într-un loc uscat.

1. Noțiuni de bază

Înainte de a porni telefonul, trebuie să instalați o cartelă SIM. Aveți grijă să nu deteriorați cartela SIM în timp ce o introduceți în telefon.

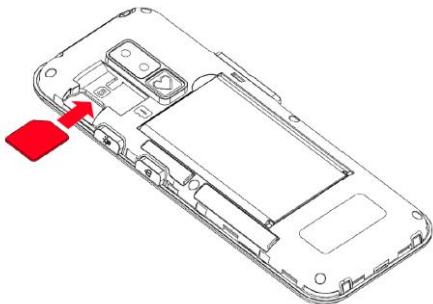
Nu păstrați cartelele SIM la îndemâna copiilor.

1.1 Instalarea cartelei SIM și bateriei

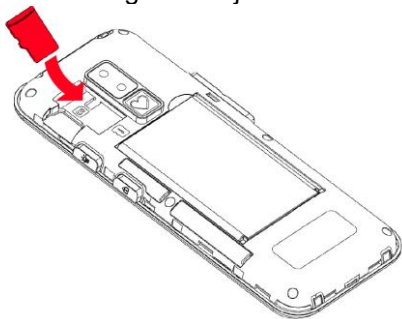
Înainte de a introduce cartela SIM, asigurați-vă că telefonul este oprit și bateria este scoasă. Încărcătorul trebuie deconectat. Pentru a introduce cartela SIM, scoateți mai întâi bateria conform cu instrucțiunile și imaginile de mai jos:

- Când telefonul este oprit, folosiți unghia pentru a ridica capacul bateriei de la marginea din dreapta jos a telefonului,
- Introduceți cartela SIM în „SLOT-ul SIM” cu contactele metalice în jos. Asigurați-vă că

creștătura de pe card este îndreptată către marginea superioară a telefonului.



- În telefon există un slot pentru card de memorie MicroSD, deasupra celui pentru cartela SIM, pe partea dreaptă a dispozitivului. Introduceți cardul microSD astfel încât contactele microSD să fie poziționate sub card și să fie îndreptate către marginea de jos a telefonului.



Fiți foarte atent când utilizați carduri de memorie, în special când introduceți și scoateți cardul. Unele carduri de

memorie trebuie să fie formatate pe un computer înainte de prima utilizare.

Faceți regulat pe alte dispozitive copii de rezervă ale datelor stocate pe cardurile utilizate, dacă utilizați carduri SD! Utilizarea necorespunzătoare sau alți factori pot deteriora cardul sau pot face ca acesta să-și piardă conținutul.

- Puneți capacul bateriei la loc și apăsați ușor pe marginile acestuia.

1.2 Încărcarea bateriei

Important! Folosiți numai bateria inclusă în pachet. Utilizarea altor baterii poate deteriora telefonul și va duce la anularea garanției. Nu conectați niciodată încărcătorul în timp ce capacul din spate este scos.

Pentru a încărca telefonul:

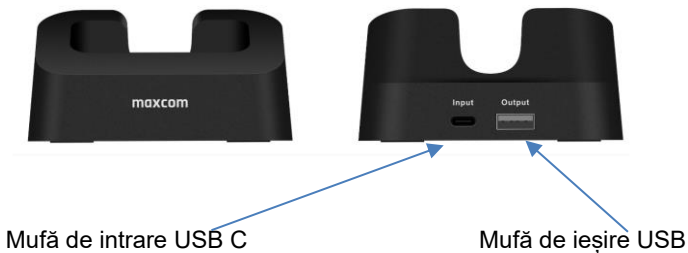
1. Cuplați încărcătorul la o priză,
2. Conectați mufa încărcătorului la portul situat pe marginea stângă a telefonului. Pe ecran va apărea un mesaj legat de conectarea încărcătorului și pictograma bateriei va ilumina intermitent în timpul încărcării.
3. De îndată ce bateria este complet încărcată, deconectați încărcătorul de la priza de alimentare, apoi cablul de la telefon.

De îndată ce procesul de încărcare este finalizat, pe ecran va apărea mesajul „Încărcare finalizată”, iar pictograma bateriei va înceta să ilumineze intermitent.

1.2.1 Încărcător de birou (opțional)

În cazul unui încărcător de birou, conectați mai întâi mufa încărcătorului uzual la portul încărcătorului de birou, apoi conectați încărcătorul la priza electrică. Pentru a încărca telefonul, singurul lucru pe care trebuie să-l faceți este să plasați telefonul pe încărcătorul de birou, cu contactele orientate în jos.

Important: pe încărcătorul de birou există o ieșire USB care permite încărcarea altor dispozitive electrice.



Important:

- Înainte de a începe procesul de încărcare, asigurați-vă că bateria este instalată corect,
- Nu scoateți niciodată bateria în timpul încărcării - acest lucru ar putea duce la deteriorarea telefonului,
- Dacă nivelul bateriei este prea scăzut pentru ca telefonul să funcționeze, pe ecran va apărea un

mesaj care vă anunță că aparatul urmează să se închidă în curând, apoi telefonul se va opri automat.

- Dacă bateria este complet descărcată (deoarece, de exemplu, lanterna a fost aprinsă de mult timp) va trebui să așteptați câteva minute până ca pictograma bateriei să apară pe ecran.

1.3 Alertă de baterie descărcată

Dacă nivelul bateriei este prea scăzut, telefonul vă va anunța printr-o alertă sonoră specială (dacă sunt activate alerte de avertizare în profil) și prin mesajul „Baterie descărcată” afișat pe ecran. Pe ecran va apărea pictograma . De îndată ce vedeți un astfel de mesaj, încărcați telefonul.

2. Localizarea butoanelor



1	Port de încărcare USB Type-C	11	Receptor roșu
2	Creștere volum	12	Tasta Jos
3	Scădere volum	13	Tastatură numerică
4	Fantă Lanyard	14	Tasta pentru lanternă
5	Port căști	15	Buton lateral pentru blocarea tastaturii

6	Diodă LED (apeluri pierdute / mesaje)	16	Camera foto
7	Difuzor	17	Lanternă
8	Ecran	18	Tastă de urgență
9	Receptor verde	19	Ton de apel / Difuzor multimedia
10	Tasta Sus		

Funcții de bază ale tastelor

Tastă		Funcție
Receptor roșu		Apăsați: reveniți la modul Repaus; încheiere apel. Apăsați lung pentru a porni / opri telefonul.
Receptor verde		Apăsați: efectuați un apel telefonic; în modul Repaus intrați în Jurnalul de apeluri; în MENIU confirmați selecția.
Taste de navigare	Sus	MENIU
	Jos	Agenda telefonică
	1	Apăsați: cifra 1 Apăsați lung: Mesageria vocală

	2	Apăsați: cifra 2 Apăsați lung: accesare MENU „În caz de urgență”
	0	Cifra 0
	3-9	Apăsați: cifre 3 - 9 Apăsați și mențineți apăsat: formează un număr presetat de apelare rapidă
	*	Inserare simboluri: *, +, P, W. În timp ce tastați un mesaj text: caractere speciale
	#	Apăsați : Modificarea metodei de introducere a mesajelor text; introducere # Apăsați și mențineți apăsat: activare / dezactivare mod Silențios Apăsați în timp ce vorbiți: dezactivare sunet de apel
Taste funcție	Tasta laterală +/-	Apăsați: în timp ce vorbiți sau în timpul redării de radio - reglarea volumului radio; în modul Repaus, reglarea volumului tastelor. Apăsați și țineți apăsat în modul Repaus: Volumul tastelor în sus sau în jos; dacă țineți apăsat + în timp ce vorbiți la telefon, se înregistrează conversația.
	SOS	Țineți apăsat pentru a începe procedura de urgență. Apelați / trimiteți mesaj către numărul de telefon definit
	Lanternă	Apăsați lung: activarea lanternei

3. Utilizarea telefonului

3.1 Pornirea telefonului

Țineți apăsată tasta cu receptorul roșu (încheiere apel) pentru a porni telefonul.

Dacă pe ecran apare o solicitare de introducere a codului PIN, trebuie să introduceți codul PIN. Puteți găsi codul PIN în kit-ul de pornire al cartelei SIM. După introducerea codului PIN, apăsați tasta cu receptor verde pentru a confirma.

Important: Dacă introduceți un cod PIN incorect de trei ori la rând, cartela SIM va fi blocată. Pentru a debloca cartela SIM, este necesară introducerea codului PUK. Dacă introduceți cod PUK incorect de 10 ori, cartela SIM va fi blocată permanent .

După prima pornire a telefonului cu o anumită cartelă SIM (sau după ce setările din fabrică au fost restabilite), pe ecran va apărea o notificare: Copiați toate contactele de pe SIM în Telefon? Selectați DA dacă doriți să copiați toate contactele de pe cartela SIM în memoria telefonului. În caz contrar, apăsați NU.

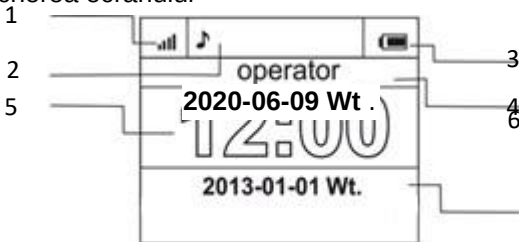
3.2 Oprirea telefonului

Pentru a opri telefonul, Țineți apăsată tasta de încheiere a apelului.

3.3 Modul de așteptare

Dacă telefonul este pornit, dar nu există activitate, telefonul va trece în modul de așteptare.

Descrierea ecranului



1. Semnal de rețea
2. Funcțiile pictogramelor:

	Numai ton de apel		Căști activate
	Ton de apel + Vibrații		Mesaj text necitit

	Vibrații, apoi ton de apel		Mesaj multimedia necitit
	Numai vibrații		Silențios
	Ceas cu alarmă activat		Redirecționarea apelurilor activată
	Lanternă aprinsă		Tastatura blocată
	Apel telefonic ratat		Roaming activ
Pictogramele pot varia în funcție de versiunea software		* Pictograma  apare și în roamingul intern dacă utilizatorul folosește rețeaua altui furnizor de servicii	

3. Nivel baterie
4. Operator de servicii
5. Ora
6. Data.

3.4 Blocarea tastaturii

Pentru a bloca tastatura, apăsați butonul de blocare din partea dreaptă a telefonului. Pentru a debloca tastatura, țineți apăsat butonul de blocare până când pe ecran apare simbolul unui lacăt deschis. Nu este necesar să deblocați tastatura pentru a răspunde la un apel telefonic primit.

IMPORTANT: Tastatura se blochează (automat sau manual) numai dacă telefonul este în modul de așteptare.

4. MENU

Pentru a accesa MENIU în modul de așteptare, apăsați tasta **SUS**.

Pentru a vă deplasa în MENIU apăsați tastele **SUS** și **JOS**. Pentru a confirma o opțiune selectată, apăsați tasta cu receptor verde.

Pentru a reveni la MENIUL anterior (ÎNAPOI), apăsați tasta cu receptor roșu. Pentru a trece în modul de așteptare, apăsați tasta cu receptor roșu.

5. Agenda telefonică

5.1 Salvarea contactelor noi

Există două modalități de a salva un contact nou:

1. Puteți salva un număr de telefon din lista apelurilor telefonice pierdute și preluate. Pentru a face acest lucru, în modul de așteptare apăsați tasta cu receptor verde, selectați numărul pe care doriți să îl salvați și apăsați „Opțiuni” (tasta cu receptor verde). Selectați „Salvare în agendă telefonică”, apăsați tasta cu receptor verde și selectați locația în care doriți să salvați numărul de telefon. Introduceți numele persoanei de contact, apoi apăsați **Opțiuni > Salvare**.
2. Sau puteți adăuga un contact nou direct în agenda telefonică. Pentru a face acest lucru, în modul de așteptare, apăsați tasta Sus, apoi selectați **Agendă telefonică > Contact nou**. Selectați unde doriți să salvați noul contact. Introduceți numele persoanei de contact. Apăsați tasta Jos pentru a merge la caseta numerică și introduceți numărul. Apăsați **Opțiuni> Salvare**.

5.2 Vizualizarea agendei telefonice

Metoda 1

1. Intrați în MENU și selectați Agenda telefonică
2. Introduceți prima literă a contactului pe care îl căutați
3. Telefonul va merge la lista de nume care încep cu această literă. Puteți derula în jos și în sus lista folosind tastele de navigare SUS / JOS

Apăsați tasta „#” pentru a schimba metoda de introducere a textului.

Metoda 2

1. În modul de așteptare, apăsați tasta JOS
2. Introduceți prima literă a contactului pe care îl căutați
3. Telefonul va merge la lista de nume care încep cu această literă. Puteți derula în jos și în sus lista folosind tastele de navigare SUS / JOS .

Apăsați tasta „#” pentru a schimba metoda de introducere a textului.

5.3 Ștergerea contactelor

5.3.1 Ștergerea unui singur contact

Dacă doriți să ștergeți un contact fie din telefon, fie de pe cartela SIM, procedați după cum urmează:

1. În MENU selectați Agenda telefonică.
2. Selectați un contact pe care doriți să îl ștergeți și apăsați Opțiuni -> Ștergere.

3. Apăsați tasta cu receptor verde pentru a confirma.

5.3.2 Ștergerea mai multor contacte

Dacă doriți să ștergeți mai multe contacte de pe cartela SIM sau din telefon, procedați după cum urmează:

1. În MENIU selectați: Agendă telefonică> Opțiuni> Marcare multiplă> Ștergere multiplă.
2. Selectați contactele dorite, apoi apăsați Opțiuni> Marcare. Puteți repeta acest lucru pentru mai multe contacte.
3. Apoi, selectați Opțiuni> Ștergeți mai multe.

5.3.3 Ștergerea tuturor contactelor

Dacă doriți să ștergeți mai multe contacte de pe cartela SIM sau din telefon, procedați după cum urmează:

1. În MENIU selectați: Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Ștergere toate.
2. Decideți dacă doriți să ștergeți Contactele de pe cartela SIM sau din memoria telefonului și apăsați DA pentru a confirma.

5.4 Copierea contactelor

5.4.1 Copierea unui singur contact

Pentru a copia Contacte de pe cartela SIM în telefon sau din telefon pe cartela SIM, procedați după cum urmează:

1. În MENIU, selectați Agendă telefonică
2. Selectați persoana de contact pe care doriți să o copiați
3. Apăsați Opțiuni-> Copiere, apoi selectați unde doriți să copiați contactul și apăsați tasta cu receptor verde.

5.4.2 Copierea mai multor contacte

Pentru a copia mai multe contacte de pe cartela SIM în telefon sau din telefon pe cartela SIM, procedați după cum urmează:

1. În MENU selectați: Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Copiere toate
2. Selectați unde doriți să copiați persoanele de contact.
3. Marcați contactele pe care doriți să le copiați apăsând Opțiuni> Marcare. Repetați acest lucru pentru mai multe contacte. Dacă doriți să ștergeți toate persoanele de contact, selectați Opțiuni> Marcare toate.
4. Din nou, apăsați Opțiuni> Copiere contacte marcate.

5.5 Transferul contactelor

Puteți transfera Contacte fie de pe cartela SIM în memoria telefonului, fie din memoria telefonului pe cartela SIM. Pentru aceasta, selectați MENU-> Agendă telefonică> Opțiuni> Setări-> Transfer toate. Urmați aceiași pași ca la *Copierea mai multor contacte* (sec. **Błąd! Nie można odnaleźć źródła odwołania.**).

5.6 Marcare multiplă

În MENU selectați: Agendă telefonică> Opțiuni> Marcare multiplă, apoi:

- Trimitere mesaje text, dacă doriți să trimiteți mesaje text către mai mulți destinatari
- Trimitere mesaje multimedia, dacă doriți să trimiteți un mesaj multimedia către mai mulți destinatari

- Ștergere mai multe, dacă doriți să ștergeți câteva persoane de contact, a se vedea punctul **Блэд! Nie można odnaleźć źródła odwołania.** .

5.7 Setările agendei telefonice

5.7.1 Apelare rapidă

În MENIU selectați: Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Apelare rapidă> Stare pentru a activa sau dezactiva Apelarea rapidă. Dacă opțiunea este activată și există numere de telefon atribuite cifrelor 3-9, țineți apăsată o tastă selectată pentru a efectua un apel telefonic către numărul care a fost atribuit acestei cifre.

Pentru a atribui un număr de telefon unei taste, în MENIU selectați Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Apelare rapidă> Atribuire taste. Apoi selectați o tastă la care să atribuiți un număr de telefon, apăsați tasta cu receptor verde, selectați numărul din Agenda telefonică și apăsați din nou tasta cu receptor verde.

5.7.2 Numere suplimentare

În MENIU selectați Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Numere suplimentare> Apelare fixă pentru a activa / dezactiva apelarea fixă.

5.7.3 Starea memoriei

Această opțiune vă permite să verificați starea memoriei cardului și a telefonului.

În MENIU selectați Agendă telefonică> Opțiuni> Setări> Stare memorie.

6. Apeluri telefonice

6.1 Apelați directă a unui număr

1. Introduceți numărul de telefon pe care doriți să îl apelați.

Pentru apelurile internaționale, trebuie să formați „00” sau „+” înainte de a forma numărul de telefon real. Pentru a introduce „+” apăsați tasta * de două ori.

2. Apăsați tasta cu receptor verde pentru a apela numărul format.
3. Pentru a termina apelul, apăsați tasta cu receptor roșu.

6.2 Apelarea unui număr din agenda telefonică

În modul de așteptare, apăsați tasta din dreapta Jos pentru a intra în agenda telefonică. Folosiți tastele SUS / JOS pentru a selecta persoana de contact pe care doriți să o apelați. Dacă doriți să ajungeți rapid la contact care începe de exemplu cu litera U, apăsați tasta 8 de două ori. Pentru a efectua un apel telefonic către persoana de contact selectată, apăsați tasta cu receptor verde și apăsați Conectare.

6.3 Apelarea unui număr din jurnalul de apeluri

Apăsați tasta cu receptor verde când telefonul este în modul de așteptare pentru a accesa jurnalul de apeluri. Folosiți tastele SUS / JOS pentru a derula în sus și în jos lista. Pentru a efectua un apel telefonic, apăsați tasta cu receptor verde, apoi apăsați Conectare.

6.4 Apelare rapidă

Dacă aveți numere de telefon atribuite cifrelor 3-9, în modul de așteptare, țineți apăsată tasta dorită pentru a efectua un apel telefonic.

6.5 Reglarea volumului

În timp ce vorbiți la telefon, apăsați tastele din stânga + sau - pentru a regla volumul conversației în sus sau în jos.

6.6 Opțiuni în timpul apelului

În timp ce vorbiți la telefon, apăsați Opțiuni, pentru a activa funcții suplimentare:

- Mod difuzor: activați / dezactivați difuzorul
- Suspendare: suspendă un apel telefonic
- Încheiere apel: încheie un apel telefonic
- Apel nou: vă permite să efectuați un alt apel telefonic
- Agendă telefonică: vă permite să intrați în Agenda telefonică, de ex. pentru a verifica numărul
- Jurnal apeluri: vă permite să vizualizați lista tuturor apelurilor telefonice
- Mesaje: vă permite să vizualizați mesajele primite / salvate
- Înregistrare vocală: vă permite să înregistrați conversația
- Silențios: activează / dezactivează un microfon
- DTMF: vă permite să activați / dezactivați DTMF.

6.7 Tasta ICE

Tasta ICE (În caz de urgență) este o comandă rapidă care poate fi folosită pentru cazurile de urgență. Apăsați și mențineți apăsată tasta „2” (ICE), pentru a vizualiza agenda telefonică și informațiile despre utilizator.

Abrevierea ICE este recunoscută în întreaga lume în caz de urgență și le permite celor implicați în salvare să obțină informații importante legate de utilizator; de aceea este foarte important să introduceți datele de contact de urgență (Contacte ICE) și informațiile utilizatorului, a se vedea mai jos: *Introducerea, ștergerea, editarea contactelor de urgență*

6.8 Apeluri telefonice de urgență

Dacă nu este atribuit niciun număr de telefon de urgență, prin apăsarea și menținerea apăsată a tastei SOS se va forma numărul 112.

Puteți selecta patru numere de urgență. Apăsarea și menținerea apăsată a tastei SOS (situată în partea din spate a telefonului) va activa procedura SOS. Telefonul va porni alarma și va forma automat numerele de telefon atribuite anterior, unul după altul. Telefonul va forma fiecare număr de trei ori. Dacă apelul nu este preluat timp de 25 de secunde, telefonul va forma următorul număr de telefon.

Dacă unul dintre contactele de urgență răspunde la apelul telefonic, telefonul va activa difuzorul și va încheia procedura de urgență.

Dacă niciunul dintre contactele de urgență nu răspunde la apelul telefonic, telefonul va trimite automat textul numerelor de urgență atribuite anterior (dacă opțiunea este activată); va afișa, de asemenea, dosarul medical al utilizatorului și va rămâne în modul de urgență timp de o oră, timp în care fiecare apel telefonic primit va fi răspuns prin modul difuzor. Pentru a dezactiva modul de urgență, țineți apăsată tasta SOS.

6.8.1 *Introducerea, ștergerea, editarea contactelor de urgență*

Puteți selecta până la 4 numere de urgență.

Pentru a alocă rapid un număr de urgență, accesați MENIUL principal apăsând tasta SUS. Apoi selectați: Setări SOS-> Contacte ICE. Marcați ce element să alocăți, apăsați tasta cu receptor verde și selectați opțiunea:

Editare, pentru a edita numărul de urgență atribuit anterior sau pentru a introduce numărul manual.

Adăugare din agenda telefonică, pentru a adăuga un nou număr de urgență din agenda telefonică; după selectarea numărului, apăsați tasta cu receptor verde pentru a confirma.

Ștergere, pentru a șterge un număr de urgență care a fost deja atribuit

Stergere toate, pentru a șterge toate numerele de urgență atribuite.

6.8.2 *Informații despre utilizator*

În MENIU selectați Setări SOS-> Informații utilizator pentru a introduce numele utilizatorului, dosarul său medical, alergiile și grupa de sânge. Pentru a vizualiza astfel de date, apăsați tasta „2” (ICE).

6.8.3 *Mesaj text de urgență*

Puteți modifica mesajul text de urgență care va fi trimis în modul SOS. Mesajul text de urgență implicit este: „*Urgență! Sună-mă*”. Pentru a schimba mesajul, în MENIU accesați Setări SOS> Mesaj SOS> Mesaj SOS> Editare. Tastați textul dorit și apăsați OK.

Puteți activa / dezactiva trimiterea de mesaje text în modul de urgență. Pentru a face acest lucru în MENU, accesați: Setări SOS> Mesaj SOS> Stare.

6.8.4 Dezactivarea alarmei de urgență

Puteți activa / dezactiva sunetul de alarmă de urgență în timp ce efectuați un apel telefonic de urgență. Pentru aceasta, în MENU selectați: Setări SOS> Alarmă SOS.

6.8.5 Mesaje de urgență

Dacă mesajul este activat și se răspunde la apelul de urgență, destinatarul va auzi mesajul: „Apel de urgență, apăsați tasta 5”. Dacă tasta 5 nu este apăsată timp de 10 secunde, telefonul va forma următorul număr de urgență de pe lista numerelor de urgență. Apăsarea tastei 5 pentru confirmare este necesară pentru a vă asigura că apelul telefonic a fost preluat de o persoană, nu de exemplu printr-un mesaj vocal.

Mesajul de urgență ar putea fi dezactivat numai dacă sunteți sigur că redirectionarea apelurilor contactelor de urgență către funcția de mesagerie vocală este dezactivată (atunci când sună ocupat, nu răspunde, nu este disponibil, e în afara ariei de acoperire).

6.8.6 Tastă de urgență

Puteți activa / dezactiva butonul de urgență. Pentru aceasta, selectați în MENU: Setări SOS-> Stare.

6.9 Preluarea apelurilor telefonice

Pentru a răspunde la un apel telefonic, apăsați tasta cu receptor verde.

Pentru a respinge un apel telefonic primit, apăsați tasta cu receptor roșu.

Pentru a dezactiva sunetul unui apel telefonic primit, apăsați #.

7. Registrul de apeluri

Pentru a intra în jurnalul de apeluri, accesați MENIUL principal și apăsați pe Jurnalul de apeluri, apoi selectați:

Apeluri pierdute (pentru a vizualiza apelurile telefonice pierdute). Dacă există un apel telefonic ratat, în modul Repaus va apărea un simbol al unui receptor în partea stânga sus a ecranului.

Numere apelate (pentru a vizualiza numerele formate).

Apeluri preluate (pentru a vizualiza apelurile la care ați răspuns)

Ștergere jurnal de apeluri (pentru a șterge apelurile selectate din jurnalul de apeluri)

Important: Pentru a vizualiza detaliile apelului telefonic în modul de așteptare apăsați tasta cu receptor verde. Simbolurile de diferite culori vă furnizează informații despre diferitele tipuri de apel telefonic:



Numere formate



Apeluri preluate



Apeluri pierdute

După ce ați selectat un apel telefonic pe care doriți să-l vizualizați, apăsați tasta cu receptor verde pentru a accesa opțiuni suplimentare:

- **Conectare**, apelează acest număr
- **Trimitere SMS**, vă permite să trimiteți un mesaj text
- **Previzualizare**, vă permite să vizualizați detaliile apelului telefonic
- **Trimitere MMS**, vă permite să trimiteți un mesaj multimedia
- **Salvare în agenda telefonică**, vă permite să adăugați numărul în agenda telefonică
- **Editare înainte de apelare**, vă permite să editați numărul înainte de a efectua un apel telefonic
- **Ștergere**, șterge o intrare selectată.

8. Mesaje text și multimedia

Telefonul vă permite să trimiteți și să primiți mesaje text și multimedia. Dacă pe ecran se afișează pictograma , aveți cel puțin un mesaj necitit în telefon. În plus, indicatorul LED luminează verde intermitent dacă există un mesaj necitit.

Pentru a intra în **MENIU SMS** în modul de așteptare, apăsați Tasta sus, apoi selectați Mesaje> Inbox (Mesaje Primite). În cazul în care caseta de Mesaje Primite este plină, pictograma  va ilumina intermitent pe ecran. Ștergeți mesajele din Inbox pentru a rezolva problema.

8.1 Crearea și trimiterea de mesaje text

1. Intrați în **MENIU** și apoi selectați: Mesaje-> Creare mesaj-> SMS pentru a deschide un editor de mesaje .

2. Introduceți mesajul dvs.
 - **Modificarea metodei de introducere a textului:** Pentru a schimba metoda de introducere a textului (cifre, litere mici și majuscule) apăsați tasta „#” , dacă doriți să introduceți un simbol, apăsați tasta „*”.
3. **Trimiterea mesajelor:** Apăsați tasta cu receptor verde pentru a intra în **Opțiuni**. Apăsați **Trimitere către** și selectați dacă doriți să introduceți numărul manual sau să îl selectați din Agenda telefonică. Selectați numărul și apăsați OK. Dacă doriți să trimiteți un mesaj text către mai mulți destinatari, puteți adăuga numere suplimentare. Pentru a trimite un mesaj, apăsați „Trimitere”.
4. **Salvarea mesajelor:** Pentru a salva un mesaj pe care tocmai l-ați creat, apăsați tasta cu receptor verde, apoi selectați Salvare. Mesajul va fi salvat în dosarul Ciorne. Puteți selecta ca mesajele trimise să fie salvate automat. Pentru a face acest lucru, accesați MENU și selectați: Mesaje> Setări> SMS> Salvare mesaje trimise.

Dacă doriți să trimiteți un mesaj multimedia, selectați în MENU: Mesaje-> Creare mesaj-> MMS, introduceți textul și apăsați Opțiuni pentru a selecta conținutul, apoi apăsați Opțiuni și Trimitere.

8.2 Vizualizarea și răspunsul la mesaje text

1. Dacă pe ecran există o pictogramă a unui mesaj necitit sau doriți să vizualizați mesajele primite, selectați în MENU: Mesaje-> Inbox. Pentru a vizualiza mesajul, apăsați tasta Opțiuni și selectați Previzualizare. În timp

ce citiți mesajul, apăsați tasta cu receptor verde pentru a utiliza opțiuni suplimentare.

2. Pictograma  de lângă un mesaj indică un mesaj necitit.

Apăsați „Opțiuni” în timp ce citiți mesajul pentru a accesa opțiuni suplimentare:

- Răspuns prin SMS: creați un mesaj text către expeditor
- Răspuns cu MMS: creați un mesaj multimedia către expeditor
- Apelare: efectuați un apel telefonic către Expeditor
- Ștergere: ștergeți un mesaj
- Redirecționare: vă permite să trimiteți mesajul către alt destinatar
- Avansat: vă permite să utilizați numărul sau adresa URL.

8.3 Căsuțe de mesaje

8.3.1 *Inbox*

Mesajele primite se regăsesc în Inbox (Mesaje primite), stocate în ordinea în care au fost recepționate.

Folosiți tastele **SUS** & **JOS** pentru a derula în sus și în jos în Inbox.

Apăsați „Opțiuni” în timp ce vizualizați mesajele primite pentru a accesa opțiuni suplimentare:

- Previzualizare: vă permite să vizualizați mesajul
- Răspuns prin SMS: creați un mesaj text către expeditor
- Răspuns prin MMS: creați un mesaj multimedia către expeditor
- Apelare: efectuați un apel telefonic către Expeditor

- Redirecționare: vă permite să trimiteți mesajul către alt destinatar
- Ștergere: ștergeți mesajul
- Șterge toate: ștergeți toate mesajele din Mesaje primite
- Salvare în agenda telefonică: vă permite să salvați numărul de telefon al expeditorului în agenda telefonică.

8.3.2 Mesaje trimise

Dacă utilizați opțiunea Trimitere și salvare mesaje trimise, mesajele sunt salvate în dosarul Schițe.

Folosiți tastele **SUS** și **JOS** pentru a vă deplasa în Sentbox.

8.3.3 Ciorne

Puteți salva mesajele netrimise în căsuța „Ciorne”. Pentru aceasta, creați-vă mesajul și după ce apăsați tasta cu receptor verde selectați „Salvare”.

Accesați dosarul Ciorne pentru a trimite, șterge sau edita mesajele salvate.

8.3.4 Outbox

Dacă nu reușiți să trimiteți un mesaj, acesta va fi salvat în Outbox (mesaje în curs de trimitere).

8.4 Ștergerea mesajelor

Pentru a șterge un mesaj selectat mergeți la Opțiuni și selectați „Ștergere”.

8.5 Setări mesaje

Accesați MENU și selectați: Mesaje-> Setări, apoi:

8.5.1 Mesaje text

- SIM

- **Profiluri:** Vă permite să configurați anumite profiluri de mesaje text. Un profil funcționează ca intermediar pentru utilizatori în timpul trimiterii unui mesaj text. Pentru a trimite un mesaj text de pe un telefon mobil, trebuie să aveți introdus numărul corect al centrului de mesaje text.

Puteți primi acest număr de la furnizorul dvs. de servicii.

- **Valabilitate mesaj:** Vă permite să selectați timpul în care mesajul să rămână valid.

- **Tip mesaj:** vă permite să definiți tipul de mesaj text.

- **Raport de livrare:** Puteți seta ca telefonul să primească un mesaj text de confirmare de fiecare dată când mesajul dvs. este livrat unui destinatar (serviciu de rețea)

- **Mesagerie vocală:** vă permite să actualizați numărul de mesagerie vocală. Veți primi numărul de la furnizorul dvs. de servicii.

- Starea memoriei

Vă permite să verificați starea de memorie a cartelei SIM și a telefonului.

- Contor de mesaje

Vă permite să verificați numărul de mesaje trimise / primite

- Salvare mesaje trimise

Vă permite să activați / dezactivați salvarea mesajelor trimise

- Memorie preferată

Vă permite să selectați dacă mesajele vor fi salvate în telefon sau pe cartela SIM.

8.5.2 Mesaje multimedia

- Cont de date

Vă permite să selectați contul de date necesar pentru a trimite mesaje multimedia.

- **Distribuire**

- **Compoziție:** vă permite să setați timpul pentru afișarea unui diapozitiv și o semnătură automată

- **Trimitere:** vă permite să setați rapoarte de livrare, prioritate, salvare automată.

- **Descărcare:** vă permite să setați descărcarea de mesaje multimedia în rețeaua dvs. de acasă și roaming și să setați filtre pentru mesaje.

- **Stocare preferată:** vă permite să selectați o locație în care se vor stoca mesajele.

- **Stare memorie:** vă permite să verificați starea memoriei.

8.6 Mesageria vocală

Mesageria vocală este un serviciu oferit de un operator și aceasta permite apelanților să lase un mesaj vocal atunci când nu puteți răspunde la apelul telefonic. Pentru a afla mai multe, contactați furnizorul de servicii. Dacă doriți să vă schimbați numărul de mesagerie vocală, în MENU selectați: Mesaje-> Setări-> SMS-> SIM-> Mesagerie vocală și introduceți numărul dorit.

Puteți obține numărul de mesagerie vocală de la furnizorul dvs. de servicii. Pentru a vă conecta la mesageria vocală, țineți apăsată tasta .

9. Funcții suplimentare

9.1 Calendar

Pentru a activa calendarul, în MENU selectați : Extras-> Calendar.

Utilizați tastele Sus / Jos pentru a vă deplasa între anumite zile.

Apăsați tasta cu receptor verde pentru a accesa opțiuni suplimentare:

- Previzualizare: vă permite să vizualizați un eveniment la o dată selectată
- Vizualizare toate: afișează toate evenimentele
- Adăugare eveniment: vă permite să creați un eveniment nou.

Puteți selecta un tip de eveniment, începutul și sfârșitul acestuia, descrierea și puteți seta o alertă sonoră. Pentru a salva evenimentul, după ce ați selectat toate opțiunile, accesați: Început, Sfârșit sau Alertă și apăsați tasta funcțională stânga (Salvare).

- Ștergere eveniment: vă permite să ștergeți evenimente: toate, anterioare sau dintr-o anumită perioadă
- Accesare dată: introduceți data la care doriți să mergeți
- Accesare dată curentă: vă permite să mergeți la data curentă
- Vizualizare săptămânală: permite vizualizarea întregului săptămână,
- Început săptămână: vă permite să setați prima zi a săptămânii.

9.2 Calculator

Pentru a activa un calculator, în MENIU selectați : Extras-> Calculator. Există patru operațiuni matematice posibile pe telefon: adunare, scădere, înmulțire și împărțire.

Folosiți tastele 0-9 pentru a introduce primul număr, apoi utilizați SUS / JOS pentru a selecta o operațiune și apăsați OK, introduceți al doilea număr și apăsați din nou OK.

9.3 Ceas alarmă

Puteți seta cinci alarme independente în telefon. Pentru a activa un ceas cu alarmă Selectați MENU : Extras -> Ceas cu alarmă. Selectați alarma dorită și apăsați Editare. Puteți activa / dezactiva ceasul deșteptător, să setați ora la care să pornească alarma, tipul acesteia și repetarea. Chiar dacă telefonul este oprit și bateria nu este descărcată, ceasul cu alarmă se va declanșa. Când pornește alarma, apăsați tasta cu receptor verde pentru a o dezactiva. Apăsați tasta cu receptor roșu pentru a amâna, iar ceasul cu alarmă va porni din nou după 5 minute.

9.4 Servicii cartelă SIM

Independent de opțiunile oferite doar de telefon, cartela SIM vă poate oferi opțiuni suplimentare. Numele și opțiunile unui astfel de meniu depind de serviciul disponibil. Este posibil ca unele servicii care necesită conexiune la Internet să nu fie disponibile.

9.5 Ora în lume

Această caracteristică vă permite să vedeți ce oră este în diferite părți ale lumii.

9.6 Manager fișiere

Selectați în MENU: Extras-> Manager fișiere

Apăsați tasta cu receptor verde [Opțiuni]:

- Deschidere - apăsați pentru a deschide un dosar selectat
- Formatare - apăsați pentru a formata unitatea selectată
- Detalii

După deschiderea dosarului, există următoarele opțiuni disponibile sub Tasta funcțională stânga:

- Deschidere
- Creare dosar: pentru a crea un folder nou în locația selectată
- Redenumire dosar
- Ștergere: Șterge dosarul curent
- Sortare după: Selectați ce criterii să aplicați la sortarea dosarelor, cum ar fi tipul, numele, data, dimensiunea

Pentru a deschide un anumit fișier, apăsați tasta cu receptor verde [Opțiuni] și selectați Previzualizare sau Redare. De asemenea, puteți selecta diferite opțiuni.

10. Camera foto

Telefonul are capacitatea de a face fotografii și de a înregistra videoclipuri.

Pentru a activa camera, selectați în MENU Cameră. După ce camera este activată, va apărea o imagine pe ecran. Camera este dotată cu zoom digital (mărire). Pentru a mări un subiect al fotografiei, apăsați tasta Sus, pentru a micșora apăsați Jos.

Pentru a redimensiona fotografia (176x220, 640x480, 800x600, 1280x960, 1600x1200), apăsați Opțiuni> Setări imagine> Dimensiune imagine.

Pentru a face o fotografie, apăsați tasta 5. Fotografia va fi salvată automat.

Pentru a accesa mai multe opțiuni, apăsați tasta cu receptor verde.

Comutare video	pe	Activează camera video
Fotografii		Activare vizualizare de imagini
Setări cameră		Vă permite să modificați setările camerei, cum ar fi anti-tremur, autodeclanșator
Setări imagine		Puteți redimensiona imaginea și schimba calitatea acesteia
Balans de alb		Vă permite să reglați balansul de alb
Moduri de scenă		Automat sau Noapte
Memorie		Vă permite să selectați ca imaginile să se salveze pe cardul de memorie sau în memoria telefonului
Restaurare		Restabilește setările implicite ale camerei

Memoria telefonului vă permite să faceți doar câteva fotografii. Pentru a stoca mai multe poze, trebuie să instalați un card de memorie MicroSD.

În timp ce utilizați opțiunea **Fotografii**, utilizați tastele Sus / Jos pentru a selecta o imagine de care aveți nevoie și apăsați tasta cu receptor verde pentru a accesa următoarele opțiuni:

- Previzualizare: mărește imaginea selectată. Pentru a vizualiza fotografia următoare, apăsați tastele Sus / Jos
- Trimitere: vă permite să trimiteți o imagine ca mesaj multimedia sau prin Bluetooth
- Redenumire, vă permite să redenumiți imaginea

- Ștergere, șterge imaginea
 - Sortare după, vă permite să sortați imaginile după nume, dată sau dimensiune
 - Ștergere toate, șterge toate imaginile
 - Memorie, vă permite să selectați dacă imaginea va fi vizualizată și salvată pe cardul de memorie sau în memoria telefonului
 - Informații despre imagine, afișează detalii despre fotografie.
- După ce imaginea a fost mărită, apăsați Opțiuni pentru a accesa funcții suplimentare:
- Vizualizare - pornește o prezentare de tip diapozitiv
 - Rotire - rotește imaginea
 - Utilizare ca - puteți utiliza poza ca imagine de fundal sau screensaver
 - Trimitere – trimiteți o imagine ca mesaj multimedia sau prin Bluetooth
 - Informații despre imagine - afișează detaliile pozei.

11. Radio

Telefonul are un receptor radio FM încorporat. Puteți utiliza funcția după conectarea setului de căști, deoarece acesta funcționează ca o antenă suplimentară.

Avertizare: Calitatea recepției depinde de locația dvs. curentă. Există numeroși factori care influențează recepția posturilor de radio și care ar putea provoca o calitate slabă a recepției; nu este, totuși, un motiv pentru depunerea unei plângeri cu privire la dispozitiv.

Pentru a activa radioul selectați în MENU: Radio FM. Pentru a activa / dezactiva radioul, apăsați tasta OK. Dacă opțiunea **Redare în fundal** este activată, apăsați tasta # pentru a opri redarea radioului înainte de a ieși din aplicație, apoi apăsați tasta cu receptor roșu. În caz contrar, radioul va continua să funcționeze pe fundal.

Funcțiile tastelor în timpul redării radio:

- +/- (în partea stângă): creșterea / scăderea volumului
- SUS: frecvența crește cu 0,1 MHz
- JOS: frecvența scade cu 0,1 MHz
- #: opriți / întrerupeți redarea
- * (stea): căutare automată a posturilor de radio
- Receptor roșu: reveniți la meniu
- Receptor verde - opțiuni: o listă de canale, selectarea manuală a frecvenței, căutare automată, setări (redare în fundal, difuzor)
- Tastele 1 - 9: selectarea postului de radio din lista de canale (trebuie să fie salvate anterior).

12. Multimedia

12.1 Vizualizare imagini

În MENU selectați: Multimedia-> Vizualizare imagini. Puteți vizualiza pozele pe care le-ați făcut anterior. Opțiunile disponibile în sunt identice cu opțiunile din **Cameră foto** așa cum sunt acestea descrise în secțiunea **Błąd! Nie można odnaleźć źródła odwołania..**

12.2 Înregistrare Video

Pentru a activa camera video, selectați MENU: Multimedia-> Cameră video. Pentru a selecta opțiunea de înregistrare, apăsați tasta cu receptor verde.

Apăsați tasta 5 pentru a începe înregistrarea. Apăsați din nou tasta 5 pentru a întrerupe înregistrarea. Pentru a opri înregistrarea, apăsați tasta cu receptor roșu.

Pentru a utiliza camera video, este necesară instalarea unui card de memorie MicroSD (nu este inclus în pachet). De asemenea, este necesară și selectarea cardului de memorie ca locație pentru salvarea videoclipului:

Opțiuni> Memorie și selectați cardul de memorie.

Imaginile și videoclipurile realizate cu telefonul pot fi transmise către un computer. Mai multe informații în secțiunea: Conexiunea cu un computer.

12.3 Player video

Selectați în MENU: Multimedia-> Video Player. Utilizați programul de redare video pentru a vizualiza videoclipurile capturate anterior (dosarul Video). Folosiți tastele Sus / Jos pentru a selecta videoclipul pe care doriți să îl vizualizați. Apăsați tasta # pentru a porni și a întrerupe redarea. Pentru a opri redarea, apăsați tasta *. Pentru a mări dimensiunea video, apăsați tasta SUS.

Telefonul acceptă fișiere în format AVI, MP4 și 3GP.

În timp ce vizualizați lista de videoclipuri, apăsați „Opțiuni”, pentru a accesa opțiuni suplimentare:

-Redare

- Trimitere
- Redenumire
- Ștergere

12.4 Player Audio

Folosiți player-ul audio pentru a reda fișiere audio. Acestea trebuie stocate în dosarul: Muzica mea. Dacă sunt înregistrate fișiere noi, după activarea player-ului, selectați Opțiuni-> Actualizare listă. Apăsăți tasta # pentru a porni sau a întrerupe redarea. Dacă nu doriți ca fișierele să fie redade în fundal, înainte de a părăsi player-ul, apăsați # pentru a opri redarea #.

Apăsăți tastele SUS și JOS pentru a naviga între înregistrări. Pentru a modifica opțiunile de redare, selectați: Listă de redare> Opțiuni> Setări.

Apăsăți tasta * pentru a schimba opțiunile de repetare.

Apăsăți tastele laterale + și - pentru a regla volumul.

Telefonul acceptă formate WAV, AAC și AMR.

12.5 Înregistrare vocală

Puteți înregistra fie muzică, fie sunete înconjurătoare.

Selectați în MENU: Multimedia> Înregistrare vocală

- Pentru a porni sau a întrerupe înregistrarea, apăsați *.

- Pentru a opri înregistrarea, apăsați tasta cu receptor roșu.

În mod implicit, înregistrările sunt salvate în dosarul: Manager fișiere> Card de memorie> Audio.

⊖ Selectați **Opțiuni** pentru a introduce setările pentru înregistrare vocală (lista de redare, locația pentru salvarea fișierelor, calitatea înregistrării).

13. Setări

Selectați în MENIU: Setări, apoi:

13.1 Profiluri

Telefonul are câteva profiluri aplicabile pentru diferite circumstanțe în care v-ați putea afla. Fiecare profil poate fi activat și personalizat. Există următoarele profiluri disponibile: General, Silențios, Întâlnire, În aer liber, Personalizat.

În profiluri, utilizați opțiunea Ajustare pentru a modifica următoarele:

- Tip de alertă (doar ton de apel, numai vibrații etc.)
- Tip ton de apel (unic sau repetat)
- Sunet sonerie
- Volumul tonului de apel
- Alertă de mesaj
- Volumul de alertă pentru mesaje
- Sunet tastatură
- Volumul tastaturii
- Pornire/oprire
- Alerte de avertizare (de exemplu, o alertă pentru baterie descărcată)

În modul de așteptare, țineți apăsată tasta # pentru a activa profilul Întâlnire; țineți apăsat din nou tasta # pentru a reveni la profilul anterior.

13.2 Setările telefonului

13.2.1 Setări pentru dată și oră

Pentru a seta o dată și o oră, în MENIU selectați: Setări-> Setări telefon-> Oră și dată. Selectați „Fus orar”, pentru a

selecta o locație dorită, apoi „Setați ora / data”, pentru a introduce ora și data. Pentru a naviga între dată și oră, utilizați tastele Sus / Jos; folosiți tastele 0-9 pentru a introduce data și ora.

De asemenea, puteți selecta formatul orei (12h sau 24h), formatul datei (ZZ / LL / AAAA, LL / ZZ / AAAA sau AAAA / LL / ZZ).

Dacă bateria a fost scoasă din telefon, după reintroducerea acesteia trebuie să resetați ora și data (dacă nu sunt descărcate automat din rețeaua GSM).

13.2.2 Limba

Această opțiune vă permite să schimbați limba meniului telefonului. Dacă selectați în mod greșit o limbă pe care nu o doriți, în modul de așteptare apăsați :

- 2x sus
- 1x receptor verde
- 1x JOS
- 1x receptor verde
- 1x JOS
- 1x receptor verde

Selectați limba preferată și apăsați tasta cu receptor verde.

13.2.3 Metoda preferată de introducere a textului

Puteți selecta o metodă implicită de introducere a textului: Abc, abc, ABC sau modul numeric.

13.2.4 Ecranul

Puteți seta un o imagine de fundal, contrastul ecranului și timpul în care ecranul să fie iluminat din fundal. Puteți, de asemenea, să vă setați propria imagine de fundal (de

exemplu, o fotografie), să setați vizibilitatea ceasului în timp ce telefonul se încarcă și să activați / dezactivați afișarea orei și a datei pe ecran în modul de așteptare.

Blocarea automată a tastaturii vă permite să stabiliți o anumită perioadă de timp înainte ca tastatura să se blocheze automat.

13.2.5 Iluminarea de fundal a ecranului

Puteți selecta durata și luminozitatea ecranului.

13.2.6 Teme

Puteți selecta o temă normală sau o temă cu contrast ridicat.

13.2.7 Modul Avion

Puteți activa modul de zbor. Dacă modul avion este activat, nu există nicio conexiune cu rețeaua GSM; nu este posibil să efectuați apeluri telefonice, să primiți / să trimiteți mesaje etc.

Puteți suna doar la numărul de urgență 112, dacă telefonul se află în zona acoperită de rețeaua GSM.

13.3 Setări apel

13.3.1 Ascundere ID apelant

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul de servicii oferă o astfel de opțiune, telefonul trebuie configurat corespunzător. Această opțiune vă permite să ascundeți propriul număr în timp ce apăsați. Selectați „Stabilire rețea”, „Ascundere ID apelant” sau „Afișare ID apelant” și apăsați „OK”.

13.3.2 *Apel în așteptare*

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul de servicii oferă o astfel de opțiune, telefonul trebuie configurat corespunzător.

În MENU, după introducerea opțiunii: Setări-> Setări apel-> Apel în așteptare, puteți verifica status-ul sau puteți selecta dacă doriți să activați o astfel de opțiune.

Dacă funcția de apel în așteptare este activată, iar utilizatorul vorbește la telefon, el / ea va fi informat despre orice alt apel telefonic primit printr-o alertă sonoră specială. Utilizatorul poate răspunde la al doilea apel telefonic primit și îl poate suspenda pe primul.

13.3.3 *Redirecționarea apelurilor*

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul de servicii oferă o astfel de opțiune, telefonul trebuie configurat corespunzător. Utilizatorul poate redirecționa apelurile primite direct către mesageria vocală sau către orice alt număr la alegerea sa.

1. Pentru a activa Redirecționarea apelurilor în MENU accesați: Setări> Setări apel> Redirecționare apel.
2. Apoi selectați când doriți să redirecționați apeluri telefonice dintr-o listă disponibilă: **1 Toate apelurile vocale** (toate apelurile telefonice primite sunt redirecționate către un alt număr), **2 Dacă nu sunteți disponibil** (apelurile primite sunt redirecționate dacă telefonul este oprit sau în afara recepției), **3 Dacă nu răspundeți** (apelurile telefonice primite sunt redirecționate dacă nu răspundeți la telefon) **4 Dacă este ocupat** (apelurile telefonice primite sunt redirecționate

dacă vorbiți în prezent la telefon), **5 Redirecționarea tuturor apelurilor telefonice** **6 Anularea tuturor redirecționărilor.**

3. Apăsați **Activare** și introduceți numărul de telefon la care doriți să redirecționați apelul telefonic pentru a activa această opțiune sau **Dezactivare**, pentru a opri.

Pentru a vedea care este starea actuală a acestei opțiuni, accesați: **Verificare status.**

13.3.4 Blocarea apelurilor

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul dvs. de servicii oferă o astfel de opțiune, va fi necesară configurarea. Această opțiune vă permite să restricționați anumite tipuri de apeluri telefonice .

1. În MENU accesați:

Setări-> Setări telefon-> Blocare apeluri

2. Din listă, selectați tipul de apel telefonic pe care doriți să îl restricționați. Puteți restricționa toate apelurile telefonice efectuate, toate apelurile telefonice internaționale efectuate, apelurile internaționale (cu excepția apelurilor din țara de origine), toate apelurile telefonice primite și apelurile telefonice primite în timpul roamingului. Puteți schimba parola de deblocare.

13.3.5 Setări avansate

- Reapelare automată: Dacă această opțiune este activată și destinatarul nu reușește să răspundă la un apel telefonic, telefonul va reapela automat numărul respectiv
- Memento durată de apel: Puteți seta telefonul să monitorizeze durata apelului. După fiecare perioadă

predefinită (31-60sec) sau după ce a trecut un anumit timp (2-3000sec), în timp ce sunteți angajat într-o conversație telefonică, veți auzi o alertă sonoră specială care vă va informa despre perioada de timp care tocmai a trecut.

- Preluarea apelurilor telefonice: Puteți seta să răspundeți la un apel telefonic primit prin apăsarea oricărei taste sau automat, dacă setul de căști este conectat.

13.4 Setări SOS

13.4.1 Informații despre utilizator

În MENU, selectați Setări SOS> Informații despre Utilizator pentru a seta numele utilizatorului, bolile de care suferă acesta, alergiile și grupa sanguină.

Aceste informații vor fi afișate după apăsarea tastei „2” (ICE).

13.4.2 Contacte ICE

Puteți selecta până la 4 numere de urgență.

Pentru a seta rapid un contact de urgență, intrați în MENU principal apăsând tasta SUS. Apoi selectați: Setări SOS> Contacte ICE. Selectați elementul pe care doriți să îl modificați, apăsați tasta cu receptor verde și selectați opțiunea dorită:

EDITARE, pentru a schimba numărul de urgență deja salvat sau pentru a introduce manual numărul de urgență;

Adăugare din lista de contacte - pentru a adăuga un nou număr de urgență din contacte, după selectarea numărului corect, confirmați apăsând tasta cu receptor verde,
ȘTERGERE - pentru a șterge un număr de urgență deja salvat;
ȘTERGERE TOATE - pentru a șterge toate numerele de urgență.

13.4.3 Stare

Vă permite să activați / dezactivați funcțiile de apel de urgență SOS.

13.4.4 Mesaj SOS

Puteți modifica textul SMS-ului care este trimis în timpul apelului de urgență. Textul de mai jos este introdus în mod implicit: „SMS de urgență! Sună-mă”. Pentru a schimba conținutul mesajului SOS, în MENU selectați Stări SOS -> Mesaj SOS -> Conținut mesaj SOS -> EDITARE. Introduceți textul corect și apăsați OK.

Puteți activa sau dezactiva trimiterea mesajelor SOS în modul de urgență. Pentru aceasta, selectați în MENU: Setări SOS> Mesaj SOS> Stare.

13.4.5 Alarmă SOS

Puteți activa / dezactiva sunetul de urgență în timp ce efectuați un apel SOS. Pentru aceasta, selectați în MENU: Setări SOS> Alarmă SOS.

13.4.6 Mesaj SOS

Dacă opțiunea de mesaj este activată și apelul SOS este preluat, destinatarul va auzi mesajul: „Apel SOS, apăsați tasta 5”. Dacă destinatarul nu apasă tasta „5” în decurs de 10 secunde, telefonul va forma numărul următor, salvat pe lista numerelor de urgență. Confirmarea răspunsului la apel prin apăsarea tastei „5” ne asigură că apelul a fost preluat de către o persoană reală și nu, de exemplu, prin mesageria vocală.

Mesajul SOS poate fi dezactivat numai dacă sunteți siguri că persoanele de contact de urgență salvate nu au activat transferurile către mesageria vocală (când sună ocupat, când nu răspund, când sunt în afara ariei de acoperire, când nu sunt disponibile...)

13.4.7 Deconectarea brățării FW735 SOS

Funcția permite deconectarea / conectarea brățării FW735 SOS la telefonul MM735.

13.4.8 Butonul SOS

După apăsarea butonului SOS (situat pe spatele telefonului - pictograma în formă de „inimă”), va fi lansată funcția SOS. Telefonul va activa alarma și va apela automat contactele predefinite de urgență (contacte ICE) unul câte unul. Vor exista trei încercări de a apela fiecare contact definit. Dacă timp de 25 de secunde telefonul nu a reușit conectarea cu un contact, va apela automat următorul contact de urgență.

În cazul în care contactele ICE definite nu răspund la niciun apel SOS, pe ecran va apărea pictograma SOS și telefonul MM735 va începe automat să trimită la fiecare 3 minute un SMS cu localizarea posesorului către toate contactele ICE. În plus, telefonul MM735 va afișa pe ecran boala de care suferă proprietarul și va rămâne în stare de urgență timp de o oră (ceea ce înseamnă că fiecare apel primit va fi răspuns automat în modul hands-free). După ce a trecut o oră, pictograma SOS va dispărea de pe ecranul telefonului și trimiterea mesajului SMS de localizare se va finaliza.

Dacă unul dintre numerele de urgență răspunde la apel, telefonul va activa modul hands-free și va finaliza procedura SOS.

Pentru ca apelurile de urgență SOS să funcționeze corect, asigurați-vă că Starea (Setări> Setări SOS> Stare) și funcția Localizare SMS (Setări> Setări SOS> Mesaj SOS> Locație SMS) sunt activate pe telefonul MM735.

Notă: Trimiterea automată a mesajelor SMS cu locația MM735 poate fi întreruptă printr-un apel primit sau prin apăsarea lungă a butonului SOS de pe telefon (până când pictograma SOS dispare pe ecranul telefonului).

Puteți activa sau dezactiva butonul SOS. Pentru aceasta, selectați: MENU> Setări SOS> Stare.

13.5 Localizare GPS

Pentru a seta parametrii în dosarul de localizare GPS, introduceți parola telefonului (în mod implicit aceasta este „0000”), apoi accesați setările de locație.

- Comutator localizare GPS - permite setarea intervalului de timp pentru reactualizarea poziției telefonului MM735. Pentru a dezactiva această opțiune, accesați Setări> Localizare GPS> Parolă> Comutator localizare GPS.
- Durată personalizată - permite setarea intervalului de timp în care GPS-ul din dispozitivul MM735 va funcționa (durata dintre ora de început / sfârșit poate fi mutată folosind tastele * și #)
- Linkuri către Hărți - în dosar există linkuri către: maps.google, openstreetmap, longitudine *.

Pentru a localiza de la distanță dispozitivul MM735, numărul utilizatorului care face solicitarea de localizare trebuie salvat ca persoană de contact ICE. De asemenea, asigurați-vă că localizarea GPS nu este dezactivată (Setări> Localizare GPS> Parolă> Comutator localizare GPS). Pentru a localiza poziția MM735, trimiteți un mesaj text cu conținutul „cxwz” (litere mici). În termen de cca. 2 minute, MM735 va trimite un mesaj răspuns către contactul ICE cu link-uri către: GoogleMaps **, OpenStreetMap * și coordonate geografice cu poziția MM735 marcată.

Notă : Mesajul trimis de pe modelul MM735 nu este salvat în dosarul de mesaje, iar tariful pentru mesajul text este taxat în funcție de lista de prețuri a operatorului.

** Linkurile pot fi editate: pentru a face acest lucru, accesați Setări - Localizare GPS - Parolă- Link către hărți GPS.*

*** Din motive independente de controlul producătorului, linkurile către hărți pot suferi modificări.*

13.6 Setări rețea

- Selectare rețea: Puteți selecta furnizorul de servicii fie manual, fie automat.
- Conexiune GPRS: Această opțiune vă permite să alegeți conexiunea GPRS întotdeauna sau la cerere.
- Pref. Transfer GPRS.

13.7 Conectivitate

13.7.1 Bluetooth

Conectivitatea Bluetooth® vă permite să trimiteți și să primiți fișiere. De asemenea, puteți conecta la telefon alte dispozitive, cum ar fi un set de căști fără fir.

În MENU selectați: Setări> Conectivitate și accesați Bluetooth.

În meniul Bluetooth puteți selecta una dintre următoarele opțiuni:

Stare Bluetooth	Activați / dezactivați Bluetooth
Vizibilitate	Activați pentru a permite altor utilizatori să vă vadă telefonul
Dispozitivele mele	Dispozitive la care v-ați conectat deja
Numele meu	Selectați un nume pentru dispozitivul dvs.

Fișierele transferate pe telefonul MM735 sunt stocate în dosarul **Primate**.

13.7.2 Profiluri APN

În MENU selectați: Setări> Conectivitate și accesați Profiluri APN.

Există setări de conexiune WAP / MMS și GPRS ale unor furnizori preinstalate pe telefon. Pentru a edita / șterge / adăuga un cont, selectați în MENU: Setări> Conectivitate> Profiluri APN.

Puteți obține configurația APN corectă de la furnizorul dvs. de servicii. Configurarea telefonului la distanță ar putea fi disponibilă la unii furnizori.

13.8 Setări de securitate

13.8.1 Codul PIN

Puteți activa / dezactiva solicitarea telefonului pentru a introduce codul PIN de fiecare dată când porniți telefonul și puteți actualiza codul PIN.

13.8.2 Securitatea telefonului

Puteți activa blocarea telefonului. De fiecare dată când porniți telefonul, vi se va cere să introduceți codul de deblocare a telefonului. Codul implicit de deblocare a telefonului este 0000.

13.9 Restaurarea la setările din fabrică

Această opțiune vă permite să reveniți la setările din fabrică. În MENU selectați:

Setări> Restaurare la setările din fabrică, apoi introduceți codul de securitate. Apăsăți tasta cu receptor verde pentru a confirma.

Important: Codul de securitate implicit este: 0000

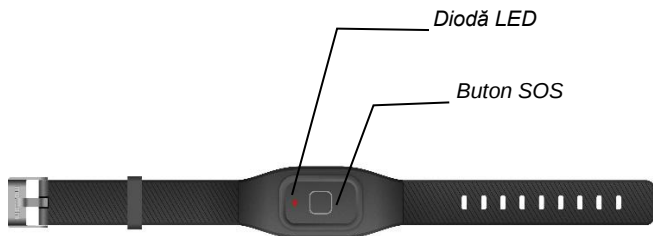
14. Conexiunea la computer

Puteți conecta telefonul la computer utilizând un cablu USB și puteți copia și transfera fișiere între telefon și computer .

Conectarea:

- introduceți cablul USB în telefon
- conectați celălalt capăt al cablului USB la portul USB al computerului
- pe ecran va apărea un mesaj: „Dispozitive de memorie de masă” și „Port COM”. Selectați Dispozitive de memorie de masă.

15. Bratara FW735 SOS



15.1 Conectarea la telefonul MM735

Pentru a conecta telefonul MM735 la brățara SOS FW735, apăsați o dată butonul de pe brățară. În acest moment, LED-ul roșu va începe să clipească timp de un minut. Apoi, în MENIUL telefonului MM735, selectați: Setări> Setări SOS> Conectare brățară. După conectare, lumina LED de pe brățara FW735 SOS va ilumina scurt de trei ori. În același timp, pictograma  va apărea pe ecranul telefonului MM735.

În cazul în care brățara FW735 SOS nu se conectează la telefonul MM735 în decurs de un minut, ea va intra în modul de repaus. Pentru a o activa, apăsați din nou butonul de pe brățară.

15.2 Efectuarea de apeluri SOS

Asigurați-vă că telefonul are funcția ALARMĂ SOS activată (Setări> Setări SOS> **Tastă SOS**), apoi apăsați butonul SOS de pe brățara SOS FW735 timp de 3 secunde. Lumina LED albastră va începe să ilumineze intermitent timp de aproximativ 15 secunde. După aceasta, MM735 va începe să apeleze numerele definite în contactele ICE (dacă primul număr de urgență nu răspunde, telefonul va efectua un apel către următorul etc.). În absența contactelor ICE definite, telefonul va forma numărul de urgență 112. LED-ul roșu intermitent de pe brățară indică eșuarea conexiunii. Vă rugăm să verificați dacă telefonul a fost configurat corect împreună cu brățara.

15.3 Opțiunea de găsimire a telefonului

Pentru a găsi telefonul, apăsați butonul de pe brățară de trei ori rapid; dispozitivul va afișa un LED albastru intermitent de trei ori și telefonul MM735 va începe să sune.

15.4 Întreruperea conexiunii

Pictograma  va apărea pe telefonul MM735 indicând faptul că brățara este prea departe de telefon sau semnalul este prea slab pentru stabilirea comunicării între dispozitive.

15.5 Cum să deconectați brățara SOS FW735

15.5.1 Deconectarea prin intermediul telefonului MM735

Pentru a deconecta telefonul de la brățară: accesați Setări> Setări SOS> Deconectare brățară. După deconectare, brățara va intra în modul de repaus.

Important : În cazul în care conexiunea dintre telefon și brățară este slabă, brățara nu poate fi deconectată din telefon.

15.5.2 Deconectarea prin intermediul brățării SOS FW735

În cazul în care conexiunea dintre telefon și brățară este slabă sau telefonul este în afara razei de acțiune, puteți

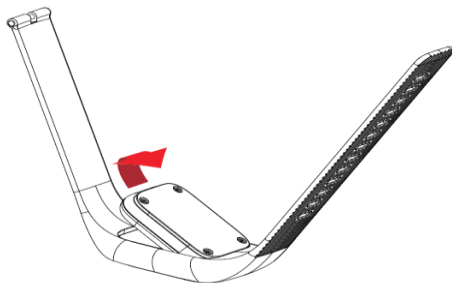
deconecta dispozitivele prin brățara SOS FW735. În acest caz, apăsați butonul de pe brățară timp de 10 secunde. LED-ul roșu care luminează intermitent de 3 ori indică faptul că dispozitivele sunt deconectate și conexiunea a fost întreruptă. După aceasta, brățara va intra în modul de repaus.

15.6 Înlocuirea bateriei în brățara SOS FW735

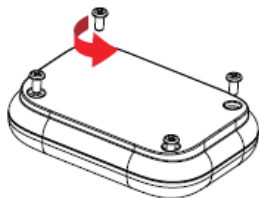
Când bateria este descărcată, lumina roșie va clipi rapid de 3 ori la fiecare minut.

Pentru a înlocui bateria din brățara SOS FW735, procedați după cum urmează:

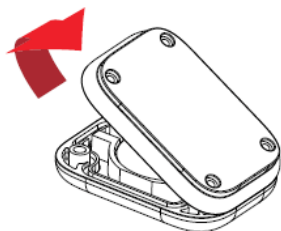
1. Scoateți partea dreptunghiulară a brățării FW735 SOS de pe curea.



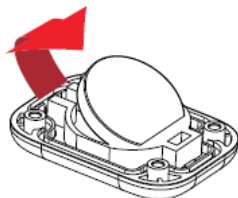
2. Deșurubați capacul care fixează bateria



3. Deschideți partea dreptunghiulară a brății FW735 SOS



4. Înlocuiți bateria



Important: Brățara FW 735 SOS este compatibilă cu bateriile CR2032.

Atenție!

În interior, raza de acțiune a brățării este de aproximativ 25m, iar în spațiu deschis de aproximativ 60m.

Raza de acțiune a brățării telefonului depinde de condițiile de mediu (teren, grosimea pereților, interferențe electromagnetice etc.) și poate fi semnificativ limitată de acești factori.

Brățara SOS FW735 folosește tehnologia Bluetooth 5.0.

Din cauza interferențelor radio, este posibil ca brățara FW735 SOS să nu funcționeze în timp util.

Un semnal de urgență poate reprezenta confirmarea că s-a realizat conexiunea SOS la distanță. Prin urmare, nu este recomandat să dezactivați alarma SOS în meniul telefonului MM735.

REZISTENȚA LA APĂ - Brățara FW735 SOS este marcată cu clasa IP67 (conform unui astfel de marcaj, carcasa este complet rezistentă la apă, iar componentele nu vor fi afectate de „scufundarea pe termen scurt în apă”).

16. Întrebări frecvente (depanare)

Numai unitățile de service calificat sunt autorizate să repara telefonul. Orice încercare de reparare și modificare

neautorizată nu este permisă și ar putea duce la anularea garanției producătorului!

Dioda verde (indicator LED) iluminează intermitent	Există un mesaj necitit sau un apel telefonic ratat pe telefon
„Nu pot efectua un apel telefonic”	Asigurați-vă că numărul pe care îl formați este corect. Dacă efectuați un apel internațional, formați un cod de țară înainte de numărul real (de ex. 0049 sau +49 pentru Germania). Dacă aveți o cartelă preplătită, asigurați-vă că există suficiente fonduri disponibile pe aceasta pentru a efectua un apel telefonic.
„Nu a fost detectată o cartelă SIM, pot fi efectuate numai apeluri de urgență (112)”	Asigurați-vă că SIM-ul este instalat corect sau activați cartela SIM din Meniu.
„Telefonul nu funcționează. Telefonul nu se încarcă atunci când	Telefonul poate fi oprit. Pentru a porni telefonul, apăsați tasta Încheiere Apel (receptorul roșu) și mențineți apăsat timp de aproximativ 3 secunde.

este conectat la priză“	Dacă nu ați folosit telefonul pentru o lungă perioadă de timp, bateria ar putea fi „profund-descărcată“; pentru a recupera o baterie descărcată profund lăsați încărcătorul în priză, chiar dacă nu se afișează nicio imagine pe ecran (poate dura până la 1 oră).
„Pot efectua un apel telefonic în timpul șederii în străinătate?“	Dacă sunteți în afara țării și serviciul ROAMING este activat, telefonul va utiliza în mod automat rețeaua de telefonie străină. Pentru a afla mai multe, contactați furnizorul de servicii.
„Pot efectua un apel de urgență în cazul în care nu există rețea sau în cazul în care nu există fonduri în contul meu?“	Dacă sunteți în zona fără acoperire nu pot fi efectuate apeluri. Dacă nu aveți fonduri disponibile în cont, pot fi efectuate doar apelurile de urgență la 112.
„Cum să obțineți maximum de acoperire?“	Dacă este afișat un mesaj „nu funcționează“ înseamnă că nu există semnal sau nu există fonduri suficiente disponibile în cont. În acest caz, doar efectuarea de apeluri de urgență la 112 va fi posibilă în cazul în care utilizatorul este în cadrul rețelei unui alt furnizor. Recepția poate fi mai mică dacă vă aflați în interiorul clădirilor. Încercați să vă mutați lângă fereastră sau să ieșiți din clădire.

Pe ecran apare mesajul „Apăsați * pentru deblocare“, tastele funcționează	Blocarea tastaturii este activată. Pentru a debloca tastatura, apăsați butonul de deblocare aflat pe partea nădăată a telefonului.
„Ce este centrul pentru mesaje text?“	Acesta este numărul de centru al furnizorului de servicii de stocare a tuturor mesajelor text. Numărul este stocat pe cartela SIM, dar puteți schimba numărul de telefon din MENIU și puteți introduce un alt număr.
„Cand este percepută taxa pentru efectuarea unui apel telefonic?“	Taxa pentru efectuarea unui apel telefonic este percepută imediat ce se realizează un apel telefonic. Pentru a afla mai multe despre detaliile de taxare, contactați furnizorul de servicii.
„Cum vă puteți asigura că un mesaj text a fost livrat destinatarului ?“	Activați opțiunea Raport livrare. De îndată ce mesajul text este livrat destinatarului, veți primi un mesaj de retur (serviciu de rețea).

17. Utilizare sigură

- Nu folosiți niciodată telefonul dacă s-ar putea să interfereze cu alte dispozitive!
- Nu folosiți niciodată telefonul fără căști în timp ce conduceți mașina.
- Telefonul emite câmp electromagnetic care ar putea interfera negativ cu alte dispozitive electronice, inclusiv

echipamente medicale. Trebuie respectată distanța recomandată de producătorii de echipamente medicale între telefon și dispozitivul medical implantat, cum ar fi stimulatorul cardiac. Utilizatorii cu dispozitive implantate trebuie să se familiarizeze și să respecte recomandările producătorilor acestor aparate medicale. Utilizatorii cu stimulator cardiac nu trebuie să transporte telefonul în buzunarul de la piept și trebuie să țină telefonul lângă urechea opusă dispozitivului medical, pentru a minimiza riscul de interferență; în cazul în care suspectați astfel de interferențe, telefonul trebuie oprit imediat.

- Nu folosiți telefonul în spitale, avioane, puncte de alimentare cu combustibil sau în apropierea materialelor inflamabile.
- Nu reparați și nu faceți modificări ale telefonului pe cont propriu; orice reparație trebuie efectuată de către unitățile autorizate de service.
- Dispozitivul și accesoriile pot conține piese de mici dimensiuni. Păstrați telefonul și toate părțile acestuia departe de copii.
- Nu curățați telefonul cu substanțe chimice sau corozive.
- Nu folosiți niciodată telefonul în apropierea cardurilor de credit și de plată - acest lucru poate duce la pierderea datelor stocate pe acestea.
- Pentru propria siguranță, nu vorbiți la telefon în timp ce încărcătorul este conectat.

- Telefonul nu este rezistent la apă sau praf, nu expuneți telefonul la apă sau orice alt lichid. Nu așezați telefonul în locuri în care s-ar putea stropi cu apă sau alte lichide.
- Nu expuneți telefonul la temperaturi prea scăzute sau prea ridicate, la lumina directă a soarelui sau la umiditate ridicată. Nu lăsați telefonul în apropierea dispozitivelor de încălzire ca radiatoare, calorifere, cuptoare, focuri de tabără, grătare, etc.
- Protejați-vă auzul



Expunerea prelungită la sunete puternice vă poate deteriora auzul. Ascultați muzică la un nivel scăzut și nu țineți telefonul prea aproape de ureche, în timp ce utilizați difuzorul. Reduceți volumul înainte de a utiliza căștile .

18. TERMENI DE GARANȚIE

Telefonul este acoperit de garanție; pentru a beneficia de o astfel de garanție, este necesară dovada achiziției produsului.

Există o taxă pentru repararea telefoanelor deteriorate din cauza utilizării necorespunzătoare, descărcării electrostatice sau fulgerelor. Orice încercare de a repara sau modifica telefonul de către Utilizator va duce la anularea garanției!

Informațiile de mai sus au caracter informativ .

19. Informații despre baterie

În telefon există o baterie. Bateria poate fi reîncărcată folosind încărcătorul inclus în pachet.

Durata de viață a bateriei depinde de condițiile în care telefonul este utilizat.

Durata de viață a bateriei depinde de condițiile în care telefonul este utilizat. Distanța față de releul de transmisie, numărul și durata apelurilor telefonice au un impact semnificativ asupra duratei de viață a bateriei. În timpul deplasărilor, telefonul comută între relee și aceste comutări au, de asemenea, un impact negativ asupra duratei de viață a bateriei.

După mai multe încărcări și descărcări, bateria își va pierde capacitatea de încărcare. Vă rugăm să achiziționați o baterie nouă dacă observați o scădere semnificativă a performanței acesteia.

Utilizați numai baterii recomandate de producător. Nu lăsați niciodată încărcătorul în priză pentru mai mult de 2-3 zile.

Nu țineți telefonul în locuri excesiv de calde. Temperaturile ridicate ar putea avea un impact negativ atât asupra bateriei, cât și asupra telefonului.

Nu folosiți o baterie care este evident deteriorată. Procedând astfel, puteți cauza un scurt-circuit, ceea ce poate duce la deteriorarea telefonului. Asigurați-vă că bateria este instalată corespunzător, în conformitate cu polarizarea.

Nu lăsați bateria în locuri excesiv de calde sau reci, deoarece durata de viață a acesteia se poate reduce semnificativ. Temperatura de depozitare recomandată este cuprinsă între 15 ° C și 25 ° C. Instalarea unei baterii reci în

telefon poate afecta funcționarea acestuia și poate provoca daune aparatului.



Pachetul conține o baterie Li-ion. Bateriile vechi prezintă riscuri pentru mediu. Acestea trebuie eliminate în locuri speciale, într-un container dedicat, în conformitate cu reglementările în vigoare. Nu aruncați

niciodată baterii vechi sau încărcătoare la rețeaua municipală de deșeuri solide; acestea trebuie colectate în vederea eliminării.

NU ARUNCAȚI NICIODATĂ BATERII SAU ÎNCĂRCĂTOARE ÎN FOC!

20. Protejarea mediului

Telefonul este marcat în conformitate cu Directiva europeană privind echipamentele electrice și electronice privind deșeurile din 2012/19 / UE (DEEE) și Legea Poloneză privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, și cu simbolul deșeurilor electrice.



Un astfel de simbol ne spune că dispozitivul, după utilizare, nu trebuie aruncat în rețeaua obișnuită de deșeuri menajere.

Important: Nu aruncați niciodată telefonul și accesoriile în rețeaua municipală de deșeuri!!! Produsul trebuie reciclat numai în locuri autorizate.

Întrucât dispozitivul conține componente periculoase, depozitarea și utilizarea necorespunzătoare a acestor echipamente pot duce la consecințe grave, dăunătoare atât oamenilor, cât și mediului natural. Pentru a evita astfel de consecințe, manipularea corectă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice este esențială.

21. Informații SAR

Acest telefon respectă toate standardele internaționale referitoare la impactul undelor radio. Produsul primește și emite unde radio. Acesta este destinat să îndeplinească toate cerințele de siguranță referitoare la impactul undelor radio recomandate de directivele internaționale. Aceste recomandări au fost elaborate de Comisia Internațională de Protecție împotriva Radiațiilor Non-Ionizate (ICNIRP), o organizație științifică independentă care se preocupă de siguranța tuturor persoanelor, indiferent de vârstă sau de starea de sănătate. În recomandările referitoare la impactul undelor radio, termenul este utilizat pentru a marca Rata Specifică de Absorbție (SAR).

Conform recomandărilor ICNIRP, valoarea maximă a SAR pentru echipamente portabile este de 2,0 wați pe kilogram (W / kg). Valoarea SAR este determinată la puterea maximă de transmisie; valoarea reală SAR în timp ce produsul este în funcțiune este de obicei mai mică decât nivelul indicat. Astfel de discrepanțe rezultă din modificările automate de energie necesară pentru asigurarea funcționării la nivelul minim cerut pentru a fi conectat la rețea.

Cu toate că valorile SAR pot varia în funcție de modelul de telefon sau chiar de diferitele poziții ale aceluiași model,

toate acestea sunt conforme cu reglementările referitoare la nivelul sigur de radiații.

Potrivit OMS, cercetările actuale indică faptul că nu este necesară aplicarea de restricții speciale în utilizarea dispozitivelor portabile. Potrivit OMS, pentru reducerea radiațiilor sunt recomandate reducerea duratei conversațiilor sau utilizarea căștilor sau a difuzorului, precum și păstrarea telefonului departe de corp sau de zona capului.

Cea mai mare valoare SAR în teste	
SAR - dispozitiv lângă cap	0,913 W / kg 10g (GSM900) 0,253 W / kg 10g (GSM1800)
SAR - dispozitiv lângă corp	1,721 W / kg 10g (GSM900) 1,167 W / kg 10g (GSM1800)

Valorile SAR pot varia, de asemenea, din cauza diferitelor cerințe de raportare și testare în diferite țări, precum și a frecvențelor diferite dintr-o anumită rețea.

22. Frecvențe de operare și putere maximă

Sistem	Interval frecvență	Putere maximă
Bluetooth	2402MHz - 2480MHz	3.45dBm
EGSM900	880 / 925MHz - 915 / 960MHz	32,7 dBm (GMSK)
DCS1800	1710 / 1805MHz - 1785 / 1880MHz	30,6 dBm (GMSK)
Radio FM	87,5MHz - 108MHz	-

23. Încărcător - Specificații tehnice

Adaptorul AC pentru telefon este conform cu reglementările Comisiei (UE) 2019/1782.

ID model	Adaptor HJ-0500600B2-EU
Tensiune de intrare	AC 100-240V
Frecvența de intrare AC	50 / 60Hz
Tensiune ieșire	DC 5.0V
Curent ieșire	0,6A
Putere ieșire	3,0 W
Performanță medie în timpul funcționării	71,07% (230V) 73,11% (115V)
Performanță cu sarcină redusă (10%)	-
Consum de energie dacă este inactiv	0,040W (230V) 0,020W (115V)

24. Declarație de conformitate

Maxcom SA declară prin prezenta că tipul dispozitivului radio: Telefon mobil MAXCOM MM735 este conform cu directiva 2014/53 / UE și directiva 2011/65 / UE (RoHS).

Pentru a vizualiza textul integral al Declarației de conformitate a UE, vă rugăm să vizitați:

<http://www.maxcom.pl/deklaracje>

Unele informații prezentate în acest manual pot varia în funcție de configurația telefonului. Informațiile depind de software-ul instalat, de furnizorul de servicii și de cartela SIM. Producătorul își rezervă dreptul de a modifica un produs și caracteristicile acestuia fără o notificare prealabilă cu privire la astfel de schimbări.

MAXCOM SA
43-100 Tychy,
ul Towarowa 23a
POLONIA
tel. +48 32 327 70 89
fax +48 32 327 78 60

www.maxcom.pl
office@maxcom.pl



